

Skráseting Føroya
hefur í dag skrásett niðanfyrir
standandi fráboðan:

Skrásetingar-nr. P/F
623, P/F Handilsstevna-
an H. S., 100 Tórshavn.

Viðtøkur broyttar:
18.04.1998

Nýtt navn: Sp/f Handils-
stevnan H.S.

Adressa: Tórsgarðsgøta
44, 100 Tórshavn

Nevnd:
Farin úr nevndini: Krist-
mundur Kunoy, Tór-
sgarðsgøta 44, 100 Tórshavn
(formaður), Anne
Elisabeth Kunoy, Tór-
sgarðsgøta 44, 100 Tórshavn
(næstformaður) og
Arni Johannesen, Fjósatún
6, 100 Tórshavn.

Tekningarreglur:
Felagið verður teknað av
stjóranum.

Grannskoðari: P/F
Grannskoðaravirkið In-
pact, R. C. Effersøesgøta
26, 100 Tórshavn.

Roknskaparár:
01.01. - 31.12.

Skráseting Føroya
tann 10. juni 1998

Kristin Balle

Skráseting Føroya
hefur í dag skrásett niðanfyrir
standandi fráboðan:

Skrásetingar-nr. Sp/f
108, Sp/f Nóni, 690
Oyndarfjørður.

Viðtøkur broyttar:
28.10.1997

Lækkar av Sp/f-peningi
viðtikið 28.10.1997 er nú
gjøgnumfært.

Kapitalur:
Kr. 80.000,00.

Skráseting Føroya
tann 10. juni 1998.
Kristin Balle

Skráseting Føroya
hefur í dag skrásett niðanfyrir
standandi fráboðan:

Skrásetingar-nr. P/F
688, P/F John Dam &
Co., 100 Tórshavn.

Viðtøkur broyttar:
12.05.1998.

Tekningarreglur:
Felagið verður teknað av
stjóra, nevndarformanni
ella tveimum nevndarlím-
um.

Skráseting Føroya
tann 9. juni 1998

Kristin Balle

Skráseting Føroya
hefur í dag skrásett niðanfyrir
standandi partafelag:

Skrásetingar-nr. P/F
2738

Navn: P/F Faroe Cold
Stores

Postadressa: Gongin
10, Box 1316, 110 Tórshavn.

Heimstaður: 900 Vágur.

Kommuna: Vágs
Kommuna.

Stovningardato:
29.05.1998

Viðtøkudato:
29.05.1998

Kapitalur:
Kr. 3.250.000,00

Inngjaldingarháttur:
Kontant kr. 3.250.000,00
til kurs 100.

Stovnarar: Orcades Vi-
king Ltd., Vins Hamer,
Hillside Road, Strom-
ness, Orkney Islands KW
16 3AH - Atlantic Sea-
foods International Ltd.,
Livingstone Road, Hes-
sle, North Humber-
side, England, HU13
OEE og Sp/f Faromar,
Gongin 10, Box 1316,
110 Tórshavn.

Nevnd: Roger Eric John-
son, 115 Westella Road,
Kirkella, Hull, HU10
7DS. (formaður), Angus
Macintosh Sinclair, Vins
Hamer, Hillside Road,
Stromness, Orkney Is-
lands, KW16, 3AH, Poul
Hansen, adv. Aarvegur 1,
100 Tórshavn, Bjørn á
Heygum, adv. J. Partur-
sonargøta 3, 100 Tórshavn
og Johan Dahl, Vil-
helmstrøð 6, 100 Tórshavn.

Stjórn: Johan Dahl, Vil-
helmstrøð 6, 100 Tórshavn.

Tekningarreglur:
Felagið verður teknað av
stjóranum og einum
nevndarlími í felag ella av
tveimum nevndarlímum
ella av allari nevnd-
ini.

Grannskoðari: P/F
KPMG, Pauli Ellefsen,
Staravegur 17, Postbox
3258, 110 Tórshavn.

Roknskaparár: 01.01. -
31.12.

Fyrsta roknskaparár:
29.05.1998 - 31.12.1998

Endamál: Endamál fel-
agsins er at reka handil,
idnað og annað starv í
hesum sambandi.

Skráseting Føroya
tann 9. juni 1998

Kristin Balle



KFUM & KFUK,

Tórshavn
Útferðin hjá KFUK verður
nú sunnudagin 14. juni. Vit
fara úr KFUK kl. 10.00.
Vinarligast teknið tykkum.
Opíð hús er í KFUM
fríggjakvöld. Børn undir 13
ár kl. 18-21. Ung yvir 13 ár
og nógv eldri inntil kl.
01.00.

Hoyvíkar skúli
Sunnudagin kl. 14: Sunnu-
dagsskúli. Sunnudagin kl.
17.30: Bøn. Sunnukvöldið
kl. 18: Møti við Helga
Pakus úr Karlslunde Strand-
kirke. Øll eru hjartaliga væl-
komin.

Oasan
Mánakvöldið kl. 20: Bøn-
ar og lovsangsmøti, har øll eru
vælkomin.

Rhema á Hálsi
Onki møti sunnudagin.

Ebenezer, Tórshavn
Sunnudag kl. 12: Sunnu-
dagsskúli.
Sunnukvöld kl. 18: Evan-
geliskt møti.
Sunnukvöld kl. 21: Úti-
møti.
Mánakvöld kl. 20: Bøn-
møti.
Mikukvöld kl. 20: Upp-
byggjarmøti.
Hóskvöld kl. 20.30: Ung-
dómsmøti.

Samkoman
Immanuel
Í kvöld kl. 21: Ungdóms-
møti. 12 ár og eldri eru væl-
komin.

Keldan í Skálafirði
Leygarkvöldið kl. 21: Opíð
hús við Anniku Skipá.
Sunnudagin kl. 17: Møti.
Vitjan úr Danmark (í sam-
bandi við Alfa skeið).
Sunnudagin kl. 17: Barna-
møti.

Missiónshúsið

á Tvøroyri
Vikuskiftismøti við Jens
Vestergård og Árna Kjær-
bech. Byrjað verður fríggja-
kvöldið kl. 20, leygarkvöldið
kl. 20 og sunnudagin kl.
14 sunnudagsskúli og møti
kl. 18.

Ymiskar sangrøddir lut-
taka.

Øll eru hjartaliga væl-
komin.

Samkoman Sion,
Vágur
Sunnudag: Morgunmøti
kl. 11.00. Evangeliskt møti
kl. 18.00.
Telefonandaktin svarar á
73777.

Felagið Tórshavn
GONGUTURUR
Sunnudagin 14. juni verður
farið við Felagnum Tórshavn
til Kirkjubønes - Út á
Bø. Farið verður frá Albert
Hall á Argjum kl. 10.00.

Al-Anon, Tórshavn
Fundir fyri avvarðandi av
alkoholikarum eru hvørt
týskvöld og hvørt hóskvöld
kl. 21 í Tórsgøtu 5 (inn-
gongd vestanfyrir).

Al-Anon
Fundir fyri avvarðandi av
alkoholikarum er hvønn
leygardag kl. 15.30 á
Brandstøðini á Oyrbakka.

AA-fundir
verða í Havn í kvöld kl. 20
og kl. 22.30 í Tórsgøtu 5
(inngongd vestanfyrir).

Bridgehúsið
í Gundadali
Opíð hús hvønn sunnudag
kl. 15

Bahá'í Miðstøðin
í Gundadali
Opíð er hvønn hósdag frá
kl. 16.30-20.30.

Bahá'í-samfelagið
í Tórshavn

Amnesty International
Føroya deild
Skrivstovan er opin:
Týsdag kl. 8.30-12.30
Hósdag kl. 8.30-16.30

Deyvafelag Føroya
Skrivstovan er opin mána-
dag til hósdag frá kl. 8.00
til kl. 15.00.
Tlf. 1.7597, skrivitlf. 1.6929
fax 1.3609 og teldupostadr.
deaf_fo@post.olivant.fo

Javni
N. Finsensgøta 32
Skrivstovan er opin:
Týsdag kl. 10-12, mikudag
kl. 10-12 og kl. 14-15.30,
hósdag kl. 14-18 og
fríggjadag kl. 10-12.
Tilhaldið er opíð í fríggja-
dag í hvørjum mánaði kl.
14.30-16.30.

Epileptikarafelag
Føroya
Postadr.: MBF-húsið, Ís-
landsvegur 10 C. Felagið
hefur ikki fasta skrivstovu-
tið, men samband við felag-
ið fest á tlf. 13978, Rand-
fríð Sørensen, ella tlf.
19793, Mari Johannesen.

Felagið
Føroyar-Kuba
Opíð er á skrivstovu í
Kongagøtu 11, mikudag kl.
16-18. Mánad., týsd., hósdag
og fríggjadag kl. 10-11.
Tlf. 13016 - Fax 13824.

Sjómansheimið
»Ørkin«
Braturholt 29,
105 Reykjavík
Sunnudag møti kl. 17.
Mánakvöld bíbliutími kl.
20.30.
Øll eru hjartaliga væl-
komin.
Nærri upplýsingar á
tlf. 009 354-568-0777

Føroyska arbeiðið

í Eliaskirkjuni
Møti er hvørt leygarkvöld
kl. 19 í Eliaskirkjuni á Vest-
erbø Torv, Vesterbrogade
49. Inngongd undir stóru
trappuni. 5 min. at ganga frá
Hovendhanegården, 2 min.
frá Føroyahúsinum. Bussar-
nir 1, 6, 14, 16, 28 og 550S
steðga nærhendis. Øll eru
vælkomin. Nærri fæst at
vita frá Atla Rasmussen, tlf.
32 96 99 95, ella Øssuri
Kjølbro, tlf. 36 77 38 20.

Sunnudagsskúli
í Keypmannahavn
Sunnudagsskúli er hvønn
sunnudag kl. 14 á Oyra-
sundsskollegium, Dals-
landsgade 8, og í Føroya-
húsinum, Vesterbrogade
17A. Øll eru hjartaliga væl-
komin. Nærri fæst at vita frá
Jan Johannesen, tlf.
30 35 59 66.

Kristnastova
Birmavej 36, København S,
tlf. 31 55 18 09 /
fax 31 58 61 49.
Fríggjakvöldið kl. 20 er
kristiligur fundur.
Sunnudagsskúli kl. 11 er
sammokufundur við breyð-
bróting og sunnudagsskúli
kl. 12.30.

Malta, Hirtshals
Sunnudagsskúli kl. 11: Breyðbróting.
Sunnudagsskúlin byrjar aft-
ur, tá skúlarnir byrja.
Kl. 18: Evangeliskur fund-
ur.
Mikukvöld kl. 20: Bøn-
ar og upphbyggjarmøti.
Øll eru hjartaliga væl-
komin til hesi møti. Eftir
fundarnar bjóða vit ein
drekkamunn.
Samkoman Malta
í Hirtshals

Føroyingafelagið
í Aalborg
Lille Kongensgade 10B
9000 Aalborg
Tlf. 98 13 63 30

Húsið er opíð:
Mánadag, mikudag og
fríggjadag frá kl. 17-19.
Leygardag frá kl. 22-03.
Føroysk bløð liggja
frammi, fríggjadag eisini
Dagur og vika.
Hvønn sunnudag kl. 17 er
kórvenjing í húsinum.
Hvønn týsdag er føroysk-
ur skúli fyri børn á Hern-
ingvejskole.
Í hollini á Filstedesvejens-
skole: Týskvöld og hósk-
völd hondbóltsvenjing fyri
menn og kvinnur. Fríggja-
kvöld kl. 18-20 innandura
fótbóltur.
Nærri boð um tiltøk og
tíðir á tlf. 98 15 38 78.

Føroyahúsið
í Keypmannahavn
Vesterbrogade 17 A
1620 København V
Tlf. 31 23 15 87
Fax 31 23 15 18
Kunningartlf. 31 23 15 86,
sum sýgur frá øllum tiltøk-
um.

Hvønn sunnumorgun
kl. 10-12: Frikirkjan Jesus
Center Kirke gudstænasta.
Hvønn sunnudag kl. 14:
Sunnudagsskúli.
Hvønn sunnudag kl. 16:
Frikirkjan Vineyard.
Annaðhvørt sunnu-



VALUTAKURSIR

		11.06.98	Ultimo síðsta mán.
USA	Dollarar	685,1100	679,2800
Bretland	Pund	1116,4800	1108,6700
Týskland	Markur	381,2300	381,2100
Sveriki	Króna	86,2700	87,0300
Noreg	Króna	90,2600	90,0000
Frakland	Frankur	113,7600	113,7600
Belgia	Frankur	18,4940	18,4930
Sveits	Frankur	460,6100	460,5200
Holland	Gyllin	338,1900	338,2300
Italia	Liri	0,3875	0,3874
Finnland	Markur	125,6100	125,6000
Ísland	Króna	9,7800	9,6800
Eysturriki	Skillingur	54,2210	54,2150
Spania	Pesetas	4,5000	4,4950
Portugal	Escudos	3,7300	3,7290
Kanada	Dollari	468,0400	467,4700
Grikkaland	Drakmur	2,2660	2,2520
Japan	Yen	4,8421	4,9351
Írland	Pund	961,5300	961,0200
	XEU	752,0200	751,1000

FØROYA
SPARIKASSI